

バックパッカー経由で台湾へ 吉沢大輔さん(47歳)

外国で
生きるために
日本語の先生に
なりました

台湾大好き
ですし…

子育ては
台湾式で！



龍虎塔(高雄市)

渡辺 幸倫

漫画・前田ムサシ

ボクは
横浜生まれの
横浜育ち

外国への
憧れから
大学では
英語を専攻

卒業後は2年ほど
アジア・ヨーロッパを
放浪

旅の途中
いつも考えて
いた事はただひとつ…

第二外国語は
と…

中国語でも
とっとくか！

そんなノリで
履修したので
ほとんど身に
つかず…

まさか
のちの人生で
中国語が必要に
なるとは…

どうしたら
外国で
暮らせる
のか…!!

しかし
ある日
思いついた
のです

日本語の
先生なら
外国で
働ける
じゃん！

そこで
日本に戻って
日本語教師
養成校に入り

420時間の
課程を修了！

日本語教師
として
仕事を探す
時になって…

海外
テイクアウト

経験積むなら
台湾が
おすすめだよ

と、就職担当の
人から言われて

25歳のとき
台湾にやって
来ました

就職したのは
台北の補習班

日本語の塾
ですね

台湾での日本人の職種

金戸(2007)は、「なぜ台湾での日本人の職種は日本語教師に偏るのか」という問いを立て、台湾の雇用実態と外国人就労政策から考察し、台湾人女性と結婚した日本人男性の求職者が増えていることを要因の一つとして報告している。

片言の中国語と
日本語でなんとか
日々の業務を
こなし…

5年ほど経験を
積んだのちに
教室を管理する
教室長に昇格

給与は上がった
ものの
中間管理職として
苦労しました

30歳を機に
高雄の補習班に
転職

ここで
出会ったのが
妻の美麗(メイリー)

日本留学後に
教師をしている
同僚でした

2年ほどで独立
フリーランスの
日本語教師に

仕事も軌道に乗り
結婚することに！

それから
自分で学校を
経営すること
になり…

その頃、長男の
建宏(たけひろ)が
生まれました
中国語名は妻の姓の
陳と合わせて
陳建宏(チェンジョンホン)
台湾でも結構ある
名前だそうです

ちなみに
どちらの両親も
すんなり結婚を
認めてくれました

よし
バイリン
ガルに
育てるぞ！

ボクは
日本語で
話しかけ

奥さんは
中国語で
話しかける
ことに

*バイリンガル教育の詳細については下記の台北に保護授業校のページを参照してください！

これで
日中バイリン
ガル…かと
思ったら

2歳過ぎてても
なかなか言葉が
出てこない

これは
まずい…

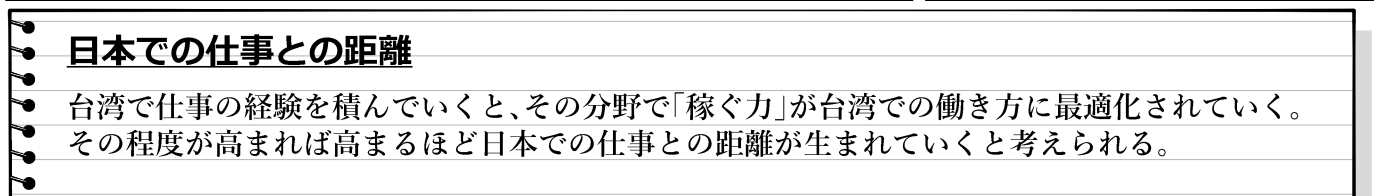
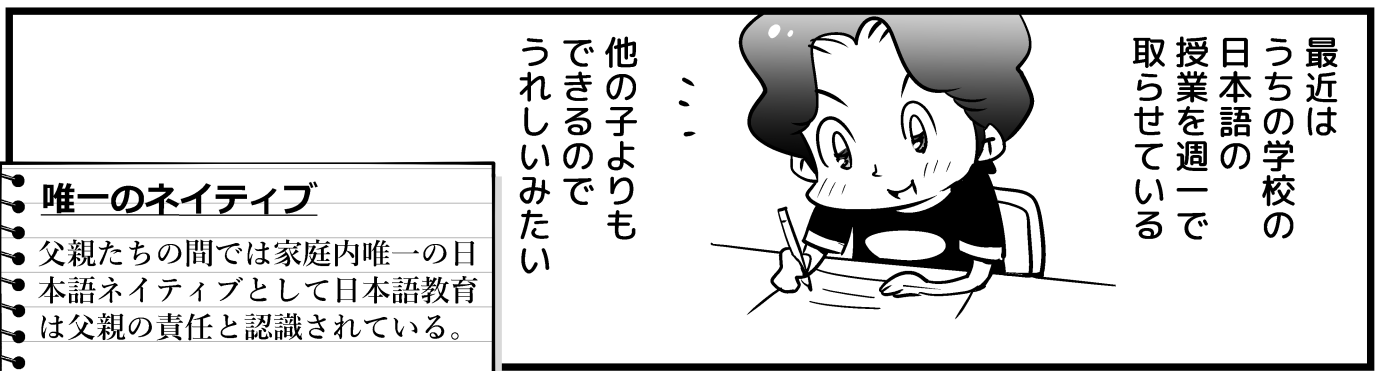
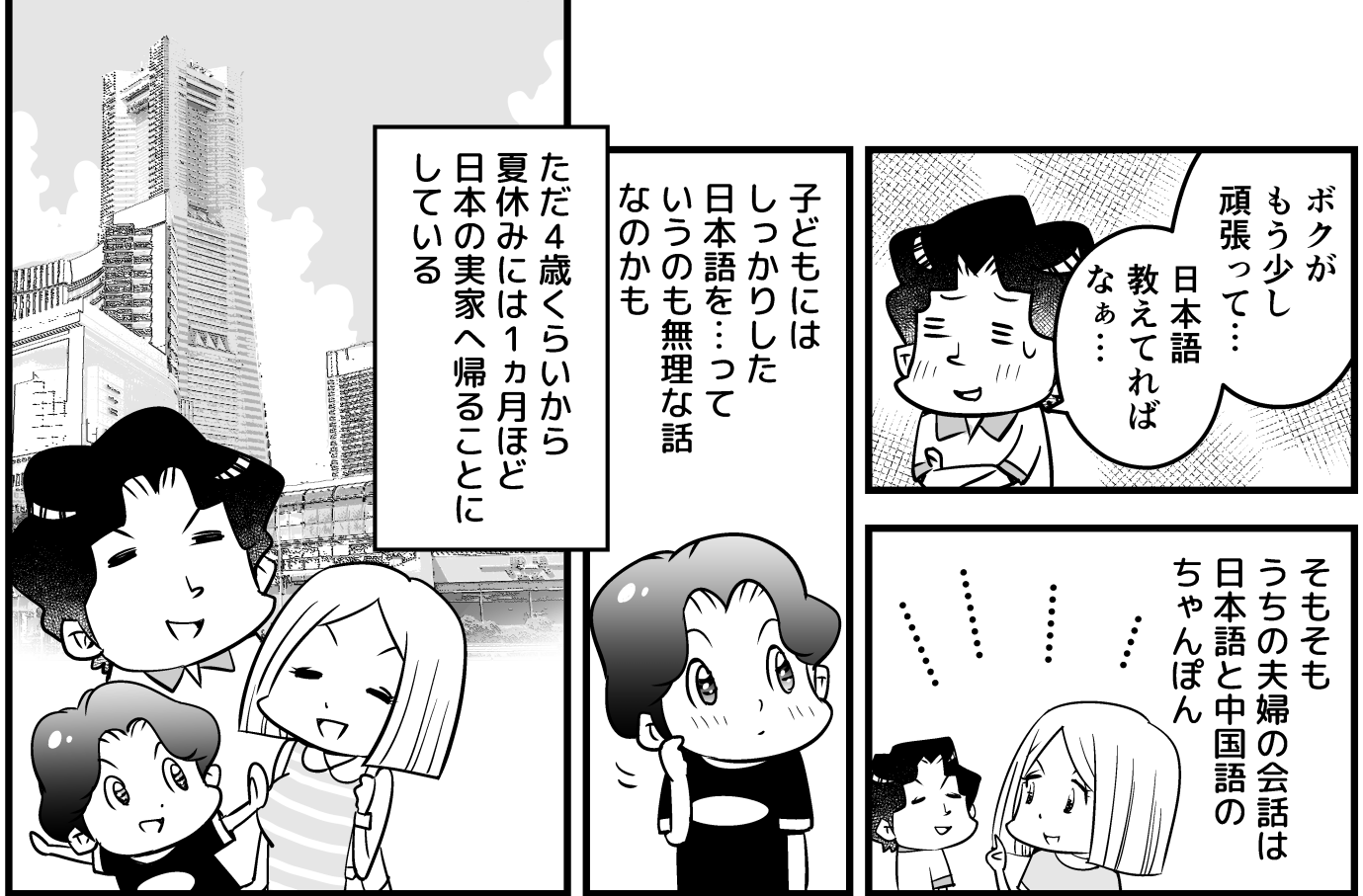
あわてて
中国語の割合を
増やしてみたら

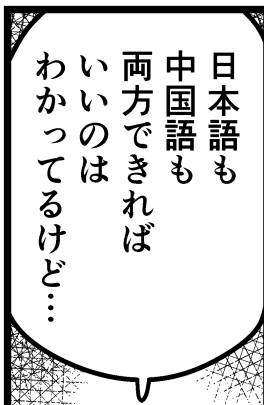
すっかり
中国語オンリーに
なっちゃいました

我想出去玩!!

ひとりの親が一言語で…

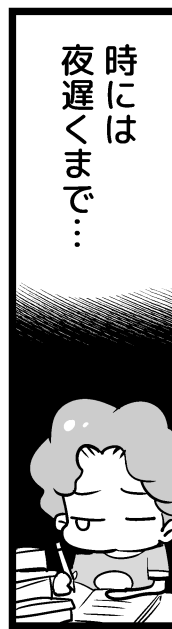
ひとりの親が一言語で話しかけるのがとても重要という考え方が広く普及していた。日中バイリンガルについての情報は日英のものに比べて圧倒的に少ない。その中で台北日本語授業校のWEBページでは詳細かつ分かりやすい解説がされており、在住者にも広く読まれていた。(台北日本語授業校 <https://www.tjss.org.tw/blank-26>)





投資としての日本語

日本語についてはアイデンティティだけでなく「将来いい仕事につきやすい」という投資的な理解が示されることも多い。実際に、日本語能力試験N1(最高レベル)が募集条件になっている仕事も多い。高い日本語力があれば給与等の条件が良い仕事に応募できる可能性は高まるだろう。



子育てとジェンダー

台湾でも子育てとジェンダーをめぐる変化の渦中にある。一般的に台湾社会では共働きが多いと理解されており、妻が働くことに対して否定的な父親はいなかった。しかし、実際に台湾人妻がフルタイムの仕事についている家庭はごく僅かであった。

